

SOUNDMAX



TWS EARBUDS WITH BLUETOOTH
НАУШНИКИ TWS С BLUETOOTH

SM-TWS211B

TRUE WIRELESS HEART

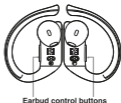
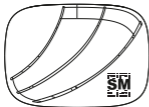
Instruction manual

Руководство по
эксплуатации

Dear customer!

Thank you for purchasing our product. For safety, it is strongly recommended to read this manual carefully before connecting, operating and/or adjusting the product and keep the manual for reference in future.

Description



Earbud control buttons

Charging case

Charge indicator of charging case

Plug the USB cable to the power source.

Red light flashing: charging.

Red light always on: fully charged.



Touch sensor area

Instruction manual

Important safeguards

- The instruction manual contains important operating and maintenance instructions. For your safety, it is necessary to refer to the manual. Keep the manual for future use.
- Do not disassemble the unit yourselves. Refer servicing to qualified service personnel.

All illustrations in this manual are schematic images, which may differ from actual objects.

Charging

- Before using the device, fully charge the earbuds and the charging case. To do so, insert the earbuds into the case.
- Plug the USB cable into the power adapter and into the device (power adapter not included) for charging, to charge the earbuds and the charging case at the same time.
- The LED on the charging case will flash in red when charging and stay always on when fully charged.

Switching on/off

- Switch on: touch the earbud touch area for about 3-5 seconds until the sound signal beeps.
- Switch off: touch the earbud touch area for about 3-5 seconds until the the sound signal beeps.
- When two earbuds are in the TWS mode, they can be switched off at the same time.
- When you switch off the earbuds, by touching the touch area, both earbuds are switched off, the next time you switch them on, press the touch area on both earbuds.

Bluetooth pairing


- When you take out the earbuds from the case they pair with each other automatically.
- Turn on Bluetooth on your phone, find the "SM-TWS2111B" in the device list, click on the connection, you will hear the sound signal.

The earbuds are now successfully paired with your device.

- Pairing is required once per device. If you want to pair the earbuds with a new device, switch them off and unpair from the existing device, then repeat the above steps with a new device.
 - To pair a single earbud, repeat the above steps with a single earbud, but make sure the other earbud stays in the charging case.
 - The wireless range is approximately within 40 meters in direct line of sight.

Operation

- Carefully insert the earbud into the ear canal and make sure it does not fall out if you shake your head.
 - When receiving a call, touch the earbud touch area or use your phone directly to answer the call.
 - When receiving a call, touch and hold the earbud touch area to refuse the call.
 - Press the button on the left earbud to decrease volume. Press the button on the right earbud to increase volume.
 - Touch the earbud touch area once to play and pause music.
 - Press and hold the button on the left earbud to go the previous track. Press and hold the button on the right earbud to go to the next track.
 - Touch and hold the earbud touch area to activate Siri or Google Assistant.

 Interruption of sound transmission is not a defect in the earbuds, but may happen due to the loss of a signal from the control device.

Maintenance and care

Gently clean the unit with a soft cloth.

Accessories included

Wireless earbuds	2 pcs
Charging case	1 pc
USB cable	1 pc
Instruction manual	1 pc

Specifications

Earbud battery capacity	30 mAh
Charging case battery capacity	300 mAh
Charging voltage	DC 5V
Operating distance	up to 40 meters
Bluetooth version	5.1
Supported profiles	A2DP, HFP, HSP, HID, AVRCP
Earbuds + case weight	78.5 g
Earbuds weight	2*8.0 g
Case size	85*60*25 mm

Specifications and functions are subject to change without notice. It is connected with continual improvement of the device.

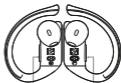
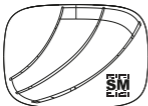
MANUFACTURED AND DISTRIBUTED BY TECHNO ELECTRIC LIMITED,
Legal address: 801 Luk Yu Building, 24 - 26 Stanley Street, Central, China

Руководство по эксплуатации

Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за покупку нашего изделия. Чтобы понять, как правильно и безопасно пользоваться Вашей моделью изделия, рекомендуется тщательно изучить настоящее руководство перед включением, регулировкой и эксплуатацией изделия. Сохраните руководство для использования в будущем.

Описание



Кнопки управления

Индикатор заряда кейса

Для зарядки подключите USB-кабель к источнику питания.

Красный индикатор мигает: зарядка.

Индикатор постоянно горит: полностью заряжен.



Сенсорная зона

Меры безопасности


- В руководстве присутствуют важные указания по эксплуатации и уходу. Перед использованием устройства ознакомьтесь с руководством и сохраните его для последующего использования.
- Не демонтируйте корпус устройства самостоятельно. Доверьте ремонт устройства только квалифицированным специалистам.

Зарядка

- Прежде чем использовать наушники, полностью зарядите их и зарядный кейс. Для этого вставьте наушники в кейс.
- Подключите USB-кабель к адаптеру питания и к зарядному кейсу (адаптер питания в комплект не входит), чтобы одновременно заряжать наушники и зарядный кейс.
- На зарядном кейсе расположен светодиод для индикации состояния питания. Мигающий красный индикатор указывает на процесс зарядки, постоянно горящий - на полную зарядку.

Включение и отключение

- Включение: коснитесь сенсорной зоны и удерживайте в течение 3-5 секунд, пока не прозвучит звуковой сигнал.
- Выключение: коснитесь сенсорной зоны и удерживайте в течение 3-5 секунд, пока не прозвучит звуковой сигнал.
- Когда два наушника соединены друг с другом, они могут отключаться одновременно.
- При выключении наушников через зажатие сенсорной зоны на наушниках, происходит отключение обоих наушников, при очередном включении необходимо нажать сенсорные зоны на обоих наушниках.

 Прерывание передачи звука не является дефектом наушников, а может быть связано с отсутствием сигнала с управляющего устройства.

Bluetooth-соединение

- Когда Вы вынимаете наушники из кейса, они автоматически соединяются друг с другом.
- Включите Bluetooth на своем мобильном устройстве, найдите «SM-TWS2111B» в списке устройств Bluetooth, выполните соединение, вы услышите звуковой сигнал.

Наушники успешно подключены к вашему устройству.

- Сопряжение требуется один раз для каждого устройства. Если вы хотите соединить наушники с новым устройством, отключите их и отсоедините от существующего устройства, затем повторите описанные выше действия с новым устройством.
- Для подключения одного наушника, повторите шаги выше с одним наушником, второй наушник при этом должен находиться в зарядном кейсе.
- Радиус действия в пределах 40 метров в прямой видимости.

Общие операции

- Аккуратно вставьте наушник в ушной канал и убедитесь, что он не выпадет, если потрясти головой.
- При входящем вызове коснитесь сенсорной зоны или используйте телефон, чтобы ответить на звонок.
- При входящем вызове коснитесь сенсорной зоны и удерживайте сенсорную зону в течение двух секунд, а затем отпустите, чтобы отклонить вызов.
- Нажмите кнопку на левом наушнике, чтобы уменьшить громкость, на правом — чтобы увеличить громкость.
- Коснитесь сенсорной зоны один раз для паузы и возобновления воспроизведения.

Руководство по эксплуатации

- Нажмите и удерживайте кнопку на левом наушнике, чтобы перейти к предыдущему треку, на правом — к следующему треку.

- Коснитесь и удерживайте сенсорную зону на любом из наушников, чтобы активировать функцию голосового ассистента (Sirius/Google Ассистент).

Чистка и уход

Аккуратно протрите корпус прибора мягкой тканью.

Комплект поставки

Наушники	2 шт
Кейс для зарядки	1 шт
USB-кабель	1 шт
Руководство по эксплуатации	1 шт

Технические характеристики

Ёмкость батареи наушника	30 мАч
Ёмкость батареи кейса	300 мАч
Напряжение зарядки	DC 5V
Радиус действия	до 40 метров
Версия Bluetooth	5.1
Поддерживаемые профили	A2DP, HFP, HSP, HID, AVRCP
Вес зарядного кейса с наушниками	78,5 г
Вес наушников	2*8 г
Размер кейса	85*60*25 мм

Технические характеристики и функции могут быть изменены заводом-изготовителем без предварительного уведомления в связи с постоянным усовершенствованием данного устройства.

Устранение неисправностей

Ниже приводится таблица, в которой описаны простые меры, способные помочь Вам устранить большую часть проблем, могущих возникнуть при использовании данного устройства. Если нижеуказанные меры не помогли, обратитесь в сервисный центр.

Неисправность	Причина	Решение
Устройство не работает	Разряжены батареи	Зарядите батареи

Хранение и транспортировка

Упакованные изделия допускается транспортировать всеми видами транспорта в условиях 5 ГОСТ 15150 при температуре не ниже минус 10 °С и при защите их от прямого воздействия атмосферных осадков и механических повреждений.

Изделия следует хранить в условиях 1 по ГОСТ 15150 при отсутствии в воздухе кислотных, щелочных и других агрессивных примесей. При транспортировании и хранении упакованные изделия должны быть уложены в штабели, контейнеры или стеллажи. Количество рядов в штабелях должно быть установлено в зависимости от габаритных размеров и массы упакованных изделий и указано в ТУ на изделие конкретной модели.

Данное устройство никаких ограничений для работы внутри жилых, коммерческих и производственных помещений не имеет.

Безопасная утилизация

Ваше устройство спроектировано и изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые можно утилизировать и использовать повторно. Если товар имеет символ с зачеркнутым мусорным ящиком на колесах, это означает, что товар соответствует Европейской директиве 2002/96/ЕС. Ознакомьтесь с местной системой раздельного сбора электрических и электронных товаров. Соблюдайте местные правила. Утилизируйте старые устройства отдельно от бытовых отходов. Правильная утилизация вашего товара позволит предотвратить возможные отрицательные последствия для окружающей среды и человеческого здоровья.



ИЗГОТОВИТЕЛЬ: ТЕХНО ЭЛЕКТРИК ЛИМИТЕД

Юридический адрес: 801 Лук Ю Билдинг, 24-26 Стэнли Стрит, Сентрал, Китай

Месяц и год изготовления нанесены на этикетке
баркода на упаковке и на гарантийном талоне в
формате MM/YY, где MM – месяц изготовления, а YY
– последние две цифры года изготовления.

Уполномоченная организация: ООО "Тройдиум"
РФ, 117105, г. Москва, Варшавское ш., д.26, комната 1 (803),
тел.: +7 (865) 140-04-84, email: support@tdm.ru



Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за покупку продукции торговой марки SOUNDMAX и доверие к нашей компании. SOUNDMAX гарантирует высокое качество и надежную работу своей продукции при условии соблюдения технических требований, указанных в руководстве по эксплуатации. Руководство на русском языке прилагается.

Срок службы изделия с товарным знаком SOUNDMAX, при эксплуатации продукции в рамках бытовых нужд и соблюдении правил пользования, приведенных в руководстве по эксплуатации, составляет 2 (два) года со дня передачи изделия потребителю. Срок службы установлен в соответствии с действующим законодательством о защите прав потребителей. Исполнитель обращает внимание потребителей, что при соблюдении данных условий срок службы изделия может значительно превышать указанный изготовителем срок. Гарантийный срок составляет 2 (два) года с момента покупки, далее действует только на устройство.

Продукция сертифицирована на соответствие нормативным документам РФ (ГОСТ, СЭПТ, Нормы и т.д.)

Адреса авторизованных сервисных центров

Город	Наименование СЦ	Адрес	Телефон
Дзержинск	Аксис	Дзержинск г.Победы д.17	879 25-62-83,25-43-66
Дрозд	Аксис-Сервис	40247, Оренбургская область, г. Дрозд, ул.Варшавская, д. 20	(3537) 336443
Иркутск	Альфонсо	664075, г. Иркутск, ул. Кавалерская д. 236/8	83026282855
Курск	Альфонс	610081, г.Курск, Октябрьский пр-д, 118а	83021 54-29-04, 54-89-95
Нальчик	Альфонс-Сервис	361012, г. Нальчик, ул. Ленина 24	9862542630, 9862426634
Новосибирск	Аксис-Сервис	63010, Новосибирск, ул.Сверлова 12	3817807111, 430385
Орен	АРО	350030, г. Орен, ул.Рыбинская, д. 1	4682 651500
Волгоград	Вас-Сервис	380618, Волгоград, ул.Султанов 22	45722 265-777
Владивосток	Вас-Сервис	Владивосток, Ленинский проспект 118а, этаж 2	7527282 27 09, +7473282 26 80
Северодвинск	Вашингтон ВАН ИТ	164581, Архангельская обл., г. Северодвинск, ул. Водная д. 3, оф. 186	8184 95-72-31
Калуга	Ватек СЦ	470044, Калуга, Пг, Рязанская д. 20 стр 108а	843 245-71-17, 290-65-47
Липецк	Визит АСЦ	380032, г.Липецк, ул.Колхозная д.85	4742318036-194 (193), 8001800445
Новый Новгород	Гладиатор ИТ	800800, г.Новгород, ул.Мясоедов 23	88071 243-08-08, 243-08-28
Самара/Металлургия	Глади-Витко	164180 Самар/Металлургия, ул.Дерягина д.8	8123268-9188
Новосибирск	Глади	650068, Новосибирск, пр-д Ленинский, 25	8 329-885-1855, 818811 45-68-81
Орен	Грандсервис	402437, Оренбургская обл., г.Орен, ул.Трубопроводная, д. 15А	8 3537 20 00 79, 8908 585 34 94
Архангельск	Данко	703003, г. Архангельск, Садовая 21	8182294297
Волгоград	Данко ООО	380043, г.Волгоград, ул.Трипольская 113	3862-638432
Волгоград	Волгоград Сервис	380027, г. Волгоград, ул.Гарина Давыдова, 81	48125 934-544
Уфа	Мастер-Юксис	450079, г.Уфа, проспект Салавата Юлаева, д. 99	3471228-1718
Иркутск	Камел-8 ООО	Иркутск Бр. Маршала Рокоссовского д.3	8449 680-05-19 6499198-47-15
Пермь	Каспели	614113, г.Пермь, ул. Маршала Рыбкина, д.84а	
Владивосток	Камчатский сервис	392058, г.Владивосток, ул.Владимира Невского д.13, этаж 1	+74732847272
Омск	Камчатский сервис М-557	644011, г. Омск, ул. Евразийская д.3	381278-48-83
Волгоград	Каскад-Сервис	380125, Волгоград, мкр.Светлогорский, 2	8-381-277-28-01
Краснодар	Краснодар/Эксперт-Техно	г. Краснодар ул. Новопокровская д. 90	8003-211-74-35/ 7901-274-85-24
Тула	Крылья Илья Юрьевич ИТ	300006, г.Тула, Нарышкина д.28	84872356-389
Тамбов	Лавина ИТ	300014, г. Тамбов, ул. Кавказо д.07, оф. А	47521 73-64-01
Омск	Лазур	652811, Кемеровская обл., г. Омск, ул. Победы, 23	+7951 144 068 +796071 4-25-27
Тюльск	Мас-Сервис	624911, г.Тюльск, ул. Кавказо д. 181	3822422758, 2822422589
Волгоград	Мастер TV	380002, г.Волгоград, ул.Целинная д.8	8-311-248-07-72
Ульяновск	Мастер Сервис ООО	г.Ульяновск, Ул.Ильинская д.41	842284239, 842284331
Тольятти	МастерКюкс	445854, г.Тольятти, ул.Маршала Голубева д.12	8488286585, 89882468777, 89482515792
Владивосток	Мастер-Сервис ООО	800030, г. Владивосток, ул.ул.Вильгельм Немецкая, 23, 2 этаж этаж 1	818824748-43, 47-48-41, 33-13-78, 43-04-04
Новосибирск	Матри	630063, г. Новосибирск, ул. Владиславская 2 А	7303496570
Курск	Матри	г. Курск, ул. Ставровская 35-а	347121 53-45-90
Минеральные Воды	Матри СЦ	424086, РМ З г.Минеральные Воды, ул.Светланская 103	8862407908, 471743
Казань	Мир Техник	160080 г.Казань ул.Светланская д.6а	84933190885
Самара/ИТ	Мистер-сервис	678178, г.Самара/ИТ, ул.Богородицкая, д. 38	83459 280-33-84
Самарская область	НВ-Делта	266051, 879 2872, г. Самарская обл. Республика Крым, ул. Водополья, 21	337878663403
Ижевск	НОВОС ТВ	580043, г.Ижевск, ул. Тополевая д. 95	647121 72-43-32
Владивосток	Норд	880011, г. Владивосток, ул. Светланская д. 108А (усть ул.древляна в Владивосток)	8429 2485-898

Омск	ИТЭСетев	848221, г.Омск, ул. Демьянова, 49	(3812) 89-89-88
Самарск	Омсксет	274000, г.Самарск, ул. Чапаевск. д. 70	849314034000
Ростов-на-Дону	Самарсет	344113, г.Ростов-на-Дону, ул.Борисовичев, 49	800373761131
Волгоград	Омсксет Сервис (ООО "ИТТ")	384030, г.Волгоград, ул.Добровольск. д.1	4732 028 629
Волгоград	Омсксет	375020, г.Волгоград, ул.Волгоград. ул.Волгоград. д.25а	810920101200, 948 982
Пенза	ОмсксетСервис	440001, г.Пенза, ул. Мещеряк 17	80412422726, 80412340445
Пенза	ПензасетСервис	Пенза, ул. Ульяновск. д.2	29112000497
Владимир	Пензасет	600017, Владимир, ул.Варшавск. 180	83082070804 / 830120417704
Ульяновск	ПензасетСервис	432011, г.Ульяновск, ул.Кавказ. д.30	80037373601
Пенза-град	ПензасетСервис	387101, Пенза-град, 1-я Индустриальная 20, корпус 4	873012311726, 304040
Тольятти	Пензасет	807022, Тольятти, ул.Республиканск. д.189/9	110511203240
Ижевск	Радусет	для клиентов: 426018, Ижевск, ул.Пушкинская, д.136А, для операторов сетей России: 426018, Ижевск, ул.Пушкинская, д.136А, кураторы: 426038, Ижевск, ул.Восстание рабочих, д.302	84126055444
Дзержинск	Радусет Дзержинск	г.Дзержинск, Нижегородской обл., ул. Чапаев 89/2	81111128146 81111128430 81111128068
Новый Новгород	Радусет-Новгород	г.Новый Новгород, ул. Комсомольская, 101	81111128062/81111284608
Новосибирск	РадусетНовосибирск	630288, г.Новосибирск, ул.Триумфальная, 80	3812383000, 80022333388
Владивосток	Радусет	690001, Владивосток, ул. Комсомольская, д. 113	77002 249001, 247310
Пенза	Радусет в Сервис (ООО)	387010, г.Пенза, ул.Телев. ул.Автомобильная, д.16, 1 этаж	8700 24146400
Самарск	Радусет Самарск	Самарск, ул.Парковая, д.37, корпус 11	8002 3011480, +78187088128
Магнитогорск	РадусетСервис	453040, г.Магнитогорск, ул.Восстание рабочих	833 893 8018
Москва	Радусет ООО Сервисный центр	125121 г.Москва, ул.Академик Маршала, д.2, стр.8	60574740023, 81080087281
Тольятти	СВ-Сервис	825001, г.Тольятти, ул. Сервис Комсомольск. 117	42748007200
Самарск	СамарсетСервис	440044, г.Самарск, ул. Комсомольск. ул. Комсомольск. д.122/2, п.4	8003692000
Рязань-на-Дону	СамарсетСервис (ООО)	340018, г.Рязань-на-Дону, ул.Республиканск. д.7	8002 2894080
Волгоград	Самарсет	242027, г.Волгоград, ул.Дружб. д.75, корпус 17	840240240330
Новосибирск	СамарсетСервис	630050, Новосибирск, Фокинск. мкр., 88	800300044400, 801300018000
Тольятти	Самарсет СВ	FW 342001, г.Тольятти, ул.Дружб. д.28А	81761245848003791
Альметьевск	Самарсет	Республиканск. м. Альметьевск, ул.Волгоград. 63	+7100210243330
Волгоград	СМТет	400008 Волгоград, Ленинск. Пенза, 18	8442 008104 0867001004 08658030004
Самарск	Самарсет	440028, г.Самарск, ул.Восстание рабочих, 130-Триумфальная 30	8003731 2490111
Магнитогорск	СамарсетСервис	453001, г.Магнитогорск, ул.Парковая д.1, стр.1	80037373601
Муромск	Телемет	800011, г.Муромск, ул.Пушкинская, 100 (комплекс зданий) и ул.Мещеряк (здание здания)	800214246201, +79001944428
Самарск	ТелеСервис	440008, г.Самарск, ул.Триумфальная 30	81024212037388
Камчатка-Уральский	ТелеСервисСервис	623400, г.Камчатка-Уральский (Самарский обл., ул. Комсомольск. 308	2438 089020
Волгоград	ТелеСервис	807107, г.Волгоград, Мещеряк.мкр.20	73910770673
Самарск	ТелеСервис	447004 Республика Коми, г.Самарск, ул. Парковая, 20	80212070209
Ульяновск	ТелеСервис	437003, г.Ульяновск, ул.Варшавск. д.136	810112438448
Самарск	ТелеСервисСервис	437001, Самарск, ул. Самарск. д.39	80021028438, 80284732328472
Иркутск-Иркутск	ТелеСервис	420018 Иркутск-Иркутск Мещеряк Пенза. д.20	80021028438, 80284732328472
Иркутск	ТелеСервис	630101, г.Иркутск, ул.Восстание рабочих, д.44А	9712831308108
Волгоград	Волгоград ТТТ	110007, г.Волгоград, ул.Ильинск. д.11	84802834040, 7100210334040
Новосибирск	Волгоград	630101, г.Новосибирск, ул.Варшавск. д.32, корпус 40	8102108328072
Альметьевск	Волгоград-Иркутск Сервис	414004, г.Альметьевск, ул.Триумфальная, 136	80111238130
Курск	Омсксет	300011, г.Курск, ул. Добровольск. д.17	4732 847824, 4732 847823, 4732 847420
Свердловск	ЭкспресетСервис	200111 Свердловская обл., г.Свердловск (быв. мкр.Автомобильный) д.7	8073046190
Рязань	Экспесет	Волгоград 26, корпус 3, мкр.	8473204040
Красногорск	ЭкспресетСервис (ООО)	060003, Красногорск, ул.Парковая д.7	8101120054403, 8050004003
Челябинск	Экспресет (ООО)	г.Челябинск, ул.Парковая д.3/2	80011110004
Муромск	Экспресет Сервис	183002, г.Муромск, ул.Горьковск. д.3	8102 285263, 8102 285262
Дзержинск	Экспесет Сервис	420008, Ульяновск-Иркутск обл., г.Дзержинск, ул. Добровольск. д.80	8002102 246000, 9-14-84
Ковель	Экспесет	420034, г.Ковель, ул.Восстание рабочих, 155, стр.2/2	84012071213
Тюрь	Экспесет	170008, г.Тюрь, ул.Романовск. д.35, этаж 1, пом. 026	4802041010, 4802041012

Данная информация может быть изменена.

Более точные сведения о сервисных центрах в Вашем регионе доступны на сайте www.oo.sfrnet.ru

В случае возникновения проблем с обращением в Ваш региональный сервисный центр просим направить Ваше заявление, заполнив соответствующую форму в разделе «Обратная связь» на сайте компании.

Дизайн и технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления.

0_04_07



УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ:

1. Гарантийный срок 12 (двенадцать) месяцев со дня передачи изделия Потребителю.
2. Гарантийный ремонт производится в Авторизованных Сервисных Центрах.
3. Условия гарантии не распространяются на случайное или преднамеренное повреждение, нарушение условий эксплуатации, установку и эксплуатацию изделия на дому у владельца.
4. Потребитель имеет право предъявить претензии по требованиям, предусмотренные законом РФ «О защите прав потребителей» в течение гарантийного срока.
5. Потребитель обязан соблюдать правила безопасной эксплуатации и хранения изделия.
6. Гарантия не распространяется в случае: нарушения правил эксплуатации, механических повреждений, нарушений правил хранения изделия, повреждения посторонних предметов внутри, виртуальные обязательства производителя не распространяются на:
 7. - сменные элементы питания (батарейки, аккумуляторы), дополнительные аксессуары, входящие в комплект поставки и дополнительные установленные кабели в процессе эксплуатации;
 - нарушения в работе изделия, вызванные сторонними приложениями (мессенджеры, видео и другие файлы, фото и приложения и др. приложения);
 - повреждение (недоступность), выданные воздействием компьютерных вирусов и аналогичных им программ, установка, смена или удаление паролей (свой) изделия, модификация или переустановка программного обеспечения ПО изделия;
 - условия эксплуатации изделия не для бытовых нужд или крупносерийного использования.

Исполнитель: **ТЕХНО ЭЛЕКТРИК ЛИМИТЕД**
Юридический адрес: 801 Луя Ю Билдинг, 24-28 Стэнли Стринг, Сентрал, Китай
Сделано в Китае

Адреса авторизованных сервисных центров приведены в Информации для потребителя, на сайте www.soundmax.pl и на QR-коде (версия левый угол).

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

SOUNDMAX

Срок гарантии – 12 месяцев

Дата производства
Серийный номер



Модель



Дата продажи



Подпись продавца



Печать
продавца

С условиями гарантийного обслуживания согласен, претензий по комплектности, внешнему виду и работоспособности не имею.

Подпись покупателя

Сведения о ремонте

№	Дата приема	Дата выдачи	Оплата СЦ	Подпись заказчика
1				
2				
3				